

LA UNION

ÓRGANO DE LOS INTERESES DEL DEPARTAMENTO

BIBLIOTECA NACIONAL

SALDRÁ LOS MIÉRCOLES, VIERNES Y DOMINGOS

ADVERTENCIA

La Redaccion se reserva el derecho de no admitir las solicitudes que, á su juicio, supongan un ataque á la moral.

Asi mismo se reserva el derecho de no insertar en la seccion de *Colaboracion* aquellos escritos que no obedezcan al sistema adoptado por LA UNION desde su aparicion.

Teniendo en vista las dificultades que surgen para la recaudacion del importe de los avisos, la Administracion ha resuelto no darles publicidad sin previo pago de dicho importe. No se hará ninguna excepcion.

PRECIOS DE SUSCRICION

Por un mes.	\$ 1.00
Por seis meses (pago adelantado).	\$ 5.50
Por un año (pago adelantado).	\$ 10.00
Número suelto	\$ 0.20

LA UNION

Minas, 21 Diciembre de 1881.

La instruccion pública

Los deseos de celebridad pervierten en algunos hasta los sentimientos mas nobles y generosos; este aforismo debió al autor de los Mártires es casi un axioma social. Cuando Dios ha concedido el talento al hombre y seguidamente medios de cultivarlo, sorprende que no haya ligado junto con tales cualidades restricciones inevitables para emplearlo únicamente para el mas acrisolado bien; sus altos designios, habrán dejado ese paso libre al hombre culto, designios que debemos venerar puesto que emanan de la Providencia.

Por otra parte, cierto es que no puede existir ciencia y sabiduria, sin la verdad que emana de Dios mismo y todos los filósofos y publicistas separados de la viva luz nunca pasarán de solistas, pequeños abrigos esparcidos en el camino de la virtud cuyas molestias á los virtuosos no les causaran otra cosa sino hacer resplandecer mas sus meritorias acciones.

Solo el talento empleado con interes á las miras, poco merecedoras de aplauso, puede hacer que algunos hombres de una nada vulgar ilustracion tomen una defensa acérrima respecto al sistema actual de enseñanza.

Fatalmente en nuestra tierra se seguirá siempre cualquier doctrina, sea cual fuere su resultado mientras que la consecuencia de ella reporte la creacion de destinos, de sueldos y de empleos. En este caso, no le han de faltar apologetas que se afanen en hacer méritos, cuando menos para poder algun dia llenar una vacante. Por esta razon, el actual sistema de enseñanza ha tenido una horda de partidarios, por que el sistema no ha llenado bien las exigencias de

la verdadera educacion ha podido satisfacer las de la empleomania.

El Dr. don Carlos M. de Pena á qui en conocemos de muchos años, siempre entusiasta, impresionable, momentaneamente, ardiente y emprendedor, á parte de su reconocido aprovechamiento y de su aficion al estado, hemos disentido casi siempre de su parecer, sobre todo en materias de ensenanza.

Nos permitimos pensar, que el doctor Pena no puede estar convencido de lo que con tanto empeño defiende y en este caso no lo consideramos el hombre que espone lo que piensa sino que lo consideramos el abogado de la Instruccion Pública defendiendo una causa ante la opinion popular, opinion que no puede menos de estar resentida al tener que adaptarse á la voluntad y á las conveniencias de los que se le imponen á pretexto de ponerles sabios para el porvenir.

Nosotros somos partidarios como el doctor Pena de la ingerencia gubernativa en la instruccion pública, pero no del modo que esta ingerencia se encuentra en nuestro país.

Se afana en demostrar, el doctor Pena, que los mas eminentes hombres de estado han clamado á favor de la instruccion pública. Actualmente todo el mundo se halla plenamente convencido de esto y el padre mas humilde tiene hasta por instinto la costumbre de mandar sus hijos á la escuela. Pero lo que es mas importante en este asunto es el empeño con que se pretende demostrar la baratura del servicio de instruccion pública en nuestro país y los grandes adelantos que ha hecho la enseñanza y las grandes ventajas que hemos conseguido desde la nueva instalacion del sistema que se ha dado en llamar hasta por tono Vareliano.

Si fuéramos á combatir el sistema paso á paso, trincherita por trincherita, á mas de tener puntos muy vulnerables, seria cosa de mucha duracion que no cabe en las condiciones de nuestro periódico, asi es, que, únicamente nos concretaremos á demostrar: 1º que el actual sistema no es el mas á propósito para que la instruccion primaria actual pueda dar los resultados que se pretenden. 2º que dadas las circunstancias especiales de nuestro país no puede plantearse como requiere el mismo sistema y el tercero que causa al estado erogaciones sin provecho.

Asi pues en el número próximo nos estenderemos mas sobre este asunto.

Variedades

El tren de los suicidas

No habia en los Estados Unidos hombre mas frio ni taciturno que Jorge Swan, maquinista del tren 504 de la *Atlantic and Pacific Railroad Company*. Ni bebida, ni fuma

ba, ni hablaba nunca con sus compañeros, y los momentos libres del servicio los consagraba todos á su mujer y á su hijo. Asi es que cuando en cuatro dias la epidemia le arrebató á entrambos, no vaciló un segundo en tomar la resolucion de suicidarse. Este era el procedimiento mas sencillo. La cosa quedó inflexiblemente resuelta en su ánimo; pero como el inmenso dolor que sentia le habia trastornado el cerebro, creyó que no debía suicidarse como todo el mundo.

Castro dias despues del entierro, Swan subió á su locomotora cual si no hubiese ocurrido nada. Solo se observó que leia con ansiedad febril los periódicos y hacia frecuentes visitas. Si, le hubiesen seguido no habrian tardado en saber que Swan visitaba especialmente á las personas que, segun los periódicos, acababan de sufrir alguna gran desgracia. ¿Contaban los periódicos la ruina de una persona ó su desesperacion por alguna inesperada y profunda desgracia? Swan corria á presentarse á aquella persona, principiaba por contar su triste historia, hacia consideraciones sobre la nada de la vida, y si veia propicio el terreno, explicaba clara y francamente el objeto de su visita.

Habia decidido suicidarse, y queria reunir en torno suyo á todos los desesperados de la comarca. Todos se citarian un dia dado en la estacion del Omaha, donde les aguardaria un tren especial, fletado por ellos bajo un laque pretexto.

En el camino, á 50 leguas del punto de partida, Swan se comprometia á echar el tren con todo su contenido en el bonito precipicio que conocia mucho y sobre el cual pasaba la via por un puente que saltaria con la mayor facilidad.

El fogonero, amigo leal, se encargaria de volar el puente en tiempo oportuno. De esta manera—decia Swan,—todos moriremos juntos y de muerte original, digna de verdaderos americanos.

En los Estados Unidos las ideas de esta clase encuentran siempre entusiastas.

En seis semanas Swan habia reunido cuenta y tantos partidarios. Buscó otros tantos por recomendacion, y todos le entregaron, mediante recibo, una cuenta de 50 duros para los gastos del tren y del Buffet que en él se instalaria. Algunos tuvieron que hacer esfuerzos desesperados para reunir los apetecidos 50 duros.

Quedó acordado que el viaje se emprenderia el primer sábado del mes. Todos acordaron puntuales á la convocatoria, menos uno, que habia heredado á última hora y envió una carta excusándose.

Nadie sospechaba nada en la estacion ni en la ciudad; todo el mundo creia que aquellos *gentlemen* y aquellas *ladies* iban á alguna partida de campo.

Swan lo habia arreglado todo de la manera mas alegre y comfortable.

En el tren habia naipes, periódicos, toda clase de bebidas *champagne* en profusion; en una palabra, todo lo preciso para hacer el salto lo mas divertido posible.

Swan vigilaba el embarque con el aire satisfecho de un autor que ve aplaudir su

obra.

Dada la orden de salida, subió á la locomotora, y despues de decir al jefe de estacion que recogeria el fogonero en el camino, pasó el tren haciendo resonar estrépitosamente las planchas de hierro giratorias y enviando al cielo su altivo y negro penacho de humo.

Mientras el tren volaba con una rapidez de 70 millas por hora, cada cual se arregló de la mejor manera para pasar el tiempo agradablemente.

Solieron á relucir las mitas, las zapatillas y las pipas. Los curiosos se pusieron á leer los periódicos mirandose unos á otros de soslayo; una lady vieja emprendió un dibujo de crochet, y hasta los especuladores hicieron de la suya: un comerciante compró á alto precio á un literato muy discreto, amigo suyo, una caucion que éste acababa de componer.

Poco á poco fueron haciendose las presentaciones y cuando el tren subia por entre grandes peñascos las pendientes de Matory Hill, todo el mundo se conocia.

Y la verdad es que en este extraño tren habia una bonita coleccion de desesperados. Swan tuvo buena mano. Una docena de honrados comerciantes arruinados por la fatalidad; uno de ellos, venerable *gentleman* de patillas blancas, no habia hecho bancarrota mas que catorce veces en un año.

Luego habian 10 ó 12 muridos engañados que habian tenido que divorciarse de sus mujeres. Algun viudo, en igual caso que Swan. Siete ú ocho ladies que habian sufrido penas de amor. Por último cuatro inventores desgraciados. Todos de la mejor sociedad.

Entabladas las conversaciones, cada cual contó á su novel amigo sus tristezas, y mientras el tren traspasaba alegremente montes valles y rios se olmorzó. Naturalmente, ocurrieron las consideraciones mas filosóficas en este *binquete in extensis*.

A los postres se habian formado pequeños grupos, segun las mútuas simpatias. Los viudos se acercaban á las bellas desconsoladas; y algunos divorciados, para matar el tiempo, se pusieron á jugar á las cartas con los banqueros quebrados.

Con el *campagne* la expedicion se habia puesto muy alegre. El tiempo tambien contribuia á las ideas de color de rosa, no obstante la grave de la situacion. No habia ni una nube en el cielo. La via estaba bordeada en ambos lados por una frondosísima vegetacion, y el tren cruzaba por los paisajes mas pintorescos y accidentados de los Estados Unidos.

Asi es que cuando por medio de una señal eléctrica, de antemano convenido, Swan, anunció á sus viajeros, que el accidente ocurriria antes de un cuarto de hora, el anuncio impresionó desagradablemente á casi todos los viajeros.

Ya habian principiado por lo menos diez novelas de amor, y de seguro que no habrian tardado en principiar otras.

Por un acaso extraordinario, los arruinados habian ganado á los divorciados algunos centenares de miles de duros, lo cual le sacaba á flote, y les habia permitido,

si viviesen, dar nuevo impulso á sus negocios.

La vieja del croche que deseaba la muerte porque nadie habia comprendido toda via su alma, habia visto á un procurador retirado lanzarla larguissimas miradas.

¡Drilin... Drilin... Drilin...! El timbre eléctrico volvió á sonar. El tren se encontraba á una milla del precipicio. Trínó el amor propio. Los viajeros doblaron las manos, y todos de pie se pusieron á cantar *Yankle Doodle*.

Un grito interrumpió el canto.

— ¡By God! ¡Hamos pisado el precipicio! exclamaba un viajero que conocia el camino.

En aquel mismo instante se escuchó una detonacion. Era Swan, que viendo que su fogonero, probablemente porque se habia emborrachado, faltaba á la consigna y no hacia volar el puente, se saltó la tapa de los sesos.

Aun á riesgo de que el carácter americano sufra grave desprestigio en el ánimo de nuestros lectores, debemos declarar, que la mayor parte de los viajeros ante aquella so lucion inesperada, no pudieron reprimir un grito de entusiasmo.

Correspondencias

de «La Union»

Suce de Olima Chico Diciembre 15 1881
Sr. Director de LA UNION

Si fuéramos ingleses, podrian pasar hasta los hechos torpes por escandalosidades, si empre esto seria para nosotros un escándalo mas duro que el que mereceriamos al acontecernos ciertos hechos estrafalantes, cuya explicacion se calla por lo bien que se sabe. Las elecciones de juez de paz, acaban de producir una alarma y el caso no es para menos. Dicese por aqui y asi se asegura que el señor Gil de los Santos que tuvo treinta votos á su favor para juez de paz, por un milagro de escritorio ha sido elegido un señor Leitou que no tenia sino diez.

Este incidente singular ha originado una protesta firmada por varios electores la cual ha sido presentada á la Junta E. Administrativa del departamento á fin de que se resuelva algun medio que pueda destruir ese fraude tan notable y por mi parte le recomiendo especialmente que V. por medio de su periódico interceda sobre este mismo asunto.

La protesta esta suscrita por treinta firmantes y todos piden y desean que se haga pública y desearian todos que la Junta la publicara.

Por otra parte el vecindario toma con grande abinco este suceso y por lo general se expresa en el sentido de que recorran todos allí donde se pued, con el fin de conseguir lo que en derecho le quepa contra estas elecciones.

Los q' han intervenido en el fraude quisieran mitigarlo á todo trance y para ello se valen de mandar emisarios á fin de que hagan propaganda en favor del que se ha nombrado. Tal proceder recomienda por si solo el hecho, pero esto será inútil por el vecindario que está convencido de quienes son los que han hecho el fraude y de sus miras inuobles.

S. S. S.

El Corresponsal

Gacetilla.

PERMANENTE

Deseamos que la Junta E. A. del Departamento, por intermedio de quien corresponda haga abrir el único camino de Cerro Pelado al Soldado, obstruido maliciosamente por el vecino

D. BERNARDO PERZE

Antesyer tuvo lugar el bautizo de una

niña del Excmo. Señor Sánchez. Durante la noche fueron obsequiados los convidados con un espléndido baile.

En el último número como, recordarán nuestros lectores, dimos cuenta de un robo practicado á poca distancia de esta Villa en un vicino de esta seccion.

Posteriormente averiguado el hecho, parece que no ha existido tal robo, antes bien que el individuo hallandose próximo á la huerfana, se valió de este pretexto, simulando que habia sido asaltado por unos bandoleros á fin de inspirar la comisericion de sus acreedores.

Finalmente despues de practicadas las diligencias por la autoridad competente y averiguada la farsa, el fingido robo fué puesto á buen recuento en el cuartel de esta Villa, en calidad de preso.

H. Llegado á nuestra Villa, nuestro particular amigo D. Juan M. Gallones, que fué en otro tiempo comisario de una de nuestras secciones de campaña con gran satisfaccion del vecindario. Indudablemente los vecinos de aquella seccion que se encuentran de paso en esta tendran sumo placer en saludarlo.

Leemos en un periódico

Estudios recientes han demostrado que la fermentacion putrida desarrollada en la carne, origina la formacion de principios análogos á los de los vegetales sumamente venenosos, como la estricina y otros de su clase. Asi lo prueban diversos hechos referentes á defunciones ocurridas con síntomas de envenenamiento, que luego se ha venido en conocimiento de ser producidos por el consumo de carne que, aunque de buen aspecto, sin embargo, contenia alcoholides desarrollados por un principio de fermentacion.

Las experiencias hechas sobre este particular por los señores Bourard y Balmey, son en alto grado interesantes para la higien, y confirman la necesidad de la mayor vigilancia en reconocer las carnes, para evitar que sirvan al consumo las que no reúnan completamente buenas condiciones.

Mañana sale correo para Casupá.

Dee un diario de la Capital

D. Manuel Ochotorena se ha presentado á la Junta solicitando permiso para predicar en la plaza sobre cuestiones religiosas.

Ochotorena hace años que el día de navidad lanza su proclama ó discurso sobre tan gravissimos asuntos, por medio de la prensa y encabezándolo con una lámina emblemática de su exclusiva invencion.

Su estreno fué ruidosísimo. Tavo lugar durante la dictadura de Latorre, en la iglesia de la Concepcion. A lo mejor de la misa de gallo, Ochotorena atravesó por entre la apurada concurrencia agitando una bandera; hizo de dueño del altar mayor, y volviendo hacia los absortos fieles dió estos gritos: *¡Voz del Paraíso! (con d) ¡Adajo el Pontífice!*

El resultado fué que entre soldados y señores lo sacasen como de un baile, acompañado de una serie de plauzos sobre el lo mo y de un tajo en la nariz. Fué conducido á la Oficina de Serenos, lo interrogaron y poco despues volvió al aire libre.

En los años siguientes y siempre en festivo del nacimiento de Cristo, no ha dejado de publicar sus ideas en una forma realmente pintoresca. Ellas tienen por objeto combatir la infalibilidad papal y el celibato de los sacerdotes.

Lo que parece indudable es que ha quedado curado de su inclinacion á predicar con bandera durante la misa del gallo.

Ahora prefiere el aire libre, lo cual prueba su profunda fé y su inquebrantable resolucion de sufrir el martirio que podria aplicarle la muchedumbre.

Sobre el crimen de Brighton:

Continuando la relacion de los detalles de la célebre causa de este nombre, vamos

á dar cuenta á nuestros lectores de lo más interesante.

La audiencia última es la que ha revestido mas solemnidad, porque en ella hizo *attorney general* el resumen, y fué condenado á muerte el acusado.

El *attorney* fué destruyendo papiro por papiro todo el sistema de la defensa, que suponía que Le Roy Mappleton (el supuesto Middleton) habia ido á la estacion de London Bridge sin otro móvil que el de una cita que le habia dado á una jóven. Suponia la defensa que el acusado habia partido para Brighton, despues de haber esperado en vano á la jóven. En el tren habia atacado una tercera persona á Mr. G. H. y habia puesto fuera de combate á Le Roy, despues pareciendo despues misteriosamente.

El juez, lord Coleridge, en un resumen brillantísimo é imparcial, se exortó en recordar á los jurados, en cada uno de los incidentes, las dos versiones: la de la acusacion y la de la defensa. Insistió en la gravedad del veredicto que debian pronunciar.

«Ninguna deliberacion es larga—dijo cuando se habla en juego la vida de un hombre. No olvidó, pero tampoco exageró al repetir las declaraciones que podian hacer caer algunas dudas favorables á Le Roy, que tiene, en cambio, en su contra, gran número de presunciones graves: los hechos que le han cometido la víspera del asesinato, la compra de una pistola en la mañana del acontecimiento, el reloj de oro oculto en un zapato, su desaparicion así que le dejaron libre y el tejido de groseras mientras con que le habian intentado examinar los sospechosos al salir del tren.

Lord Coleridge, cuyo reposado palabra produjo mucha impresion en el auditorio, continuó su discurso, sin interrupcion, hasta la una de la tarde. Hubo un minuto para dejar tiempo á los jurados que podian ir á tomar su *hunchcon* y el juez continuó despues su resumen. Indudablemente no estaba aprobado el fi grande delito; pero cuantos crimines son evidentes, sin que probarse por testigos oculares. «Los cargos que pesan sobre el acusado pueden, en el caso presente, hacer errar en su inocencia?»

¿E qué la cuestion.

Despues de algunos minutos de deliberacion regresó el Jurado con un veredicto de culpabilidad.

El ogier hizo la acostumbrada amonestacion para que se observara el mas absoluto silencio, y el escribano dirigió al prisionero la fórmula consagrada por el uso: «Percy Le Roy Mappleton, estás convicto del crimen de asesinato: ¿quieres que deere alguna cosa para impedir la sentencia de muerte, con arreglo á la ley?

El acusado no respondió.

Entonces el juez, escribiendo se, dijo: «Percy Le Roy Mappleton, estás convicto, por las pruebas mas claras, del asesinato mas atroz; un asesinato cometido por un padre, y una pistola, en la persona de un anciano indefenso que no se habia hecho daño alguno, y cuyo existencia ignorabas quizá. Estás convicto de asesinato y es justo que pierdas la vida. La sentencia no es la sentencia de un tribunal extranjero: es la ley de Inglaterra.

No os abrumaré repitiendo los detalles del asesinato ó intentando agravar vuestra culpabilidad moral.

La ley os castiga por vuestro crimen, y vuestros pecados serán juzgados despues. ¡La sentencia dispone que seas llevado desde aquí al lugar de donde llevas, y despues al de la ejecucion, para ser colgado del cuello hasta quedar muerto, y Dios tenga piedad de vuestra alma!»

AVISOS

Società Italiana di Mútuo Soccorso Unione e Benevolenza.
S'invita i soci per la riunione generale che avrà luogo il giorno 19 di Genajo prossimo alle ore 3. p. m. nella casa del Signore Tesoriere Francesco Molagno.

La riunione tiene per scopo di rendere i conti specifici riferenti adetta Società di tutto l'operato di quest'anno. Sono pregati i Soci di assistere puntualmente.

AVISO

Se necesita un jóven de 15 á 18 años para dependiente en el ramo de almacén.

Es inútil presentarse sin buenas recomendaciones de honorabilidad, sujecion y trabajo.

D ramos razon en este Imprenta

CERV CERIA POPULAR

Calle 18 de Julio, esquina Casupá

Los dueños de este nuevo establecimiento tienen el honor de participar al comercio en particular y al público en general tanto de la Villa como de la campaña, que desde esta fecha queda establecida la fabrica de cerviz de P. e calidad, como queda demostrado.

Venta al por mayor y menor, en condiciones muy ventajosas, para los consumidores, y á precios sumamente módicos.

El establecimiento cuenta con inteligentes y activos repartidores, los que por cuenta del establecimiento llevan á domicilio todo pedido que se haga.

Miércoles, Diciembre 12 de 1881

Firma: Liza y C.

Juzgado Lito Departamental

Por disposicion del señor Juez Lito. Departamental, Dr. D. Emilio J. de A. é haga y de conformidad con lo dispuesto por el artículo 1125 del Código de P. Civiles, se hace saber al público la muerte del testado Martin Echaves de nacionalidad Español, á fin de que los que se consideren con derecho á heredarlo se presenten dentro del término de sesenta días con los justificativos de su parentesco.

Miércoles, Diciembre 3 de 1881.

Domingo Lenzi—Escribano Público

Jefatura Política y de Policía

Miércoles, Diciembre 5 de 1881

Los acreedores á este G. fante por sus últimos hechos á la misma en los meses de Octubre y Noviembre últimos, se sirven presentar sus cuentas y justificativos, para serles abonados.

E. Jefe Político

Zarazas á 2 vintenes!

En la tienda de D. Belisario Medina, situada en la plaza Libertad, al lado del Hotel Español de D. Miguel O'ceir, se acaba de recibir un hermoso surtido de artículos de tienda, juguetes para niños, cajas de todas clases, artículos especiales para los habitantes de campaña á precios sumamente reducidos.

Esta casa establecida en esta villa desde hace tres años es sumamente conocida por la gran rebaja de precios á que vende todos los artículos.

Se compra el papel Maná del 71 á

6 reales el peso.

Y tambien se comprarán á otros precios, el Maná de los años 75 y 76; y el papel Navia de cualquier fecha

Nueva empresa

M. ASAJIRIAS ORIENTALES

Salidas simultáneas de Montevideo y Minas
13 5 7 9 11 13 15 17 19 21 23 25 27 29

Agencias

En Minas—Gabiné Perez—Idm. En Montevideo—Calle Dayman núm. 85 y Uruguay núm. 205

Venta de campo.

Se vende una fraccion de campo, compuesta de 1200 cuadradas cuadradas, más ó menos, en el distrito de «Marmarajá» (estancia Moreno.)

Dicho campo tiene muy buenas abrigadas y pastos, abundantes leñas y aguas.

Las personas que se interesen en comprar dicho campo, pueden verse con don Urbano J. Moreno en esta Villa.

Minas, Octubre 27 de 1881

AVISO

No habiendo podido el quarse el sorteo de la rifa de mi casa, el número demag de Noviembre como adivica los barcos, por lo que se ha acordado que dicho sorteo tendrá lugar definitivamente el día 28 de Diciembre próximo.

Minas, Noviembre 28 de 1881
Juan Lonzariche

Al Público

En la calle de Montevideo, núm. 213 se han comprado de varios clases y precios, a saber: de 95, 11 16 30-50- y 1005

Minas, Noviembre 29 1881.

AVISO JUDICIAL

Por disposición del Sr. Juez Letrado Departamental doctor don Emilio Jimenez de Aréchaga y de conformidad en lo dispuesto por el artículo 112 de Código de P. Civil se hace saber al público la muerte del intestado Lorenzo Chacon a fin de los que se considen con derecho á heredarle se presenten dentro de término de sesenta días con los justificativos de su parentesco

Domingo Lenz - ESCRIBAN PÚBLICO
Minas, Noviembre 15 de 1881

Barraca del Ponton

G. Bonomi é hijos y Compañía
Calle de Soñs Nº 171 plaza Libertad y calle Lavalloja Nº 171-MINAS

Ofrecen su servicio á los carpinteros a bñles, herreros, estroteros, y al público en general; como dicha casa tiene en Montevideo una introcuctura y barraca de madera y en esta Villa esta suursal podrá vender todos artículos de construcción y mdera de toda clase, alambre para cercos patente media patente y de acero, pñes de Nandubay de toda clase, pñes de fierro y de pino tes para alñbrados, tijes, badosas, tierra romana, fierro galvanizado, fierro en barra, carbon de piedra y de pñes, sal de cal, silas americanas y todo artículo de construcción.

Minas, 4 de Diciembre de 1881
G. Bonomi é hijos y C^{as}

BARBERIA DE LA EPOCA

Se fñra al precio de 6 cents. y se cor el pelo a 10 cents. y se aplican sangui uel a 30 cents. y tambien ventos a. Se fñan todos clases de herramientas, como ser navaj, tijeras, cuchillos etc.
Plaza Libertad, Calle 33 núm. 166.

AVISO

Se avisa á los ciudadanos franceses, Pierre Larréfort, Claude Habbat Louis Oyhambun y Bernado Oyhambun, tengon a bien pasar por la casa del Agente del Consulado Francés en esta Villa, para recibir varios documentos que les son remitidos por el Consulado General de Francia en Montevideo - Minas, N vembre 12 de 1881.

El Agente Oficinas - Eugenio Fencade

Dr. Manuel Mattos
ABOGADO

Tiene su estudio en la calle del 25 de Mayo Nº 204

Tambo Andaluz
CALLE LAVALLEJA Nº

Se han recibido en este establecimiento vacas de excelente cualdad y de raza escogida.

Se servirá al público con todo esmero, vendiéndose leche por cuartas y por copas y se reparará a domicilio á las personas que lo soliciten.

Dr. Mariano Balzani

es médico jefe de Estacion de la Real marina Italiana en el Rio de la Plata, oculista de las facultades de Roma, París y Viena, colaborador y hoy sucesor del Dr. Pertile, avisa al público que continúa á la dirección de la efñica oftalmica—calle Uruguay esquina Florida, Montevideo.

Consultas, de 2 á 5 p. m

Colección completa de ojos artificiales y de anteojos higiénicos de las principales fabricas de Europa.

El doctor Balzani se ocupa exclusivamente de la cura de las enfermedades de la vista, siendo especialista en este ramo

Minas, Setiembre 29 de 1881.

Kumis

Leche antituberculosa preparada con el principio activo del kumis, contra las efñciones del pecho y de la garganta.

Esta preciosa com osicino que tanto éxito ha tenido en la capital se vende en esta Villa siendo correo usual del fñbrote de Montevideo D. Bartolo Miranda, Lombo de la Lavalloja. Las personas que lo soliciten han de avisar con anticipacion porque no puede conservarse mas de 20 dias.

Jaboneria

A los señores comerciantes
DEL DEPARTAMENTO

El dueño de este establecimiento participa a los señores comerciantes, tanto de esta villa como de la comña que se ha de abrir su depósito de jabon y velas en la calle Treinta y Tres, núm. 305, en donde se reciben, a todas horas, del día los pedidos de artículos, los que serán atendidos con la mayor puntualidad.

No es mi deber el gñar la buena calidad de los dos artículos que ofrezco al comercio, pero si, tengo entera fé de poder competir con las fabricas de la Capital teniendo en cuenta el fñete y la longitud, neces d que tendrá el comerciante de tener empleado un gran capital para tener surtido todo el año.

Minas, Setiembre de 1881

Bernardo Garat

Fotografía Anglo Oriental
MINAS. 83-CALLE EBOLATI-86
Apoderados a la defñencia que nos ha sido otorgada el fñete de publicitar, y deseando poner a la vista de todos los señores comerciantes, y a la vez de todos los señores que deseen tener un buen surtido de artículos, nos permitimos avisarles que en esta Villa, en la calle de la Libertad, núm. 100, se ha establecido una gran fabrica de jabon y velas, que produce artículos de primera calidad, y que en esta Villa, en la calle de la Libertad, núm. 100, se ha establecido una gran fabrica de jabon y velas, que produce artículos de primera calidad, y que en esta Villa, en la calle de la Libertad, núm. 100, se ha establecido una gran fabrica de jabon y velas, que produce artículos de primera calidad.

Fotografía Oriental

Aviso al Público

El que suscribe, dueño de la Botica del Sol (antes del Sr. D. Urbano J. Moreno) situada en la plaza de la Libertad ofrece sus servicios profesionales a la numerosa clientela de la casa en particular y á todo el público en general, poniendo todo el empeño posible en el cumplimiento de su deber. Al mismo tiempo de llenar las justas exigencias de la humanidad, á precios módicos, contando con un surtido de útiles de los mejores, así como tambien un gran

en tñle de medicamentos frescos y purísimos de especialidades, todas legítimas, sanguijadas ambargues primera calidad. Perfumeria de las principales fabricas de Europa y América etc.

Recomendados entre otros muchos preparaciones de la casa el Jarabe pectoral (para la to) Jarabe para cñpacho (contra las indigestiones y de resaca de la noche) Elzair de Pepsina (4251 v) Tesoro de la boca (para la conservación de la dentadura) y los vinos de gñina de diferentes clases (contra los dolores de estómago, la indigestión etc).

Para el paciente estará la Botica abierta todo el día como de noche.

Llenará con prontitud y esmero, tanto los pedidos del pueblo como de la campaña
Francisco I. de Garwendia

Puerto HERMANO
18 de Julio esquina 25 de Mayo - FERRETERIA ÚTILES para Escritorio Surtido de artículos de Tienda

Específico de glicerina
REMEDIO CONTRA LA SARNA
GUSANOS Y OTROS PARÁSITOS QUE INFESTAN la piel de los animales
SE EMPLA CON AGUA FRIA
GE. MICHAELSEN C^{as} C^{as}
Calle Carrito, 122
Agente en Minas, don Isidro Helguera



PILDORAS HOLLOWAY

La efñcacia indudible de esta medicina en los casos de desórden del Hígado del Estómago y de los intestinos, es motivo de admiracion y de la Sangre es causa de que las Pildoras Holloway gozan de una fama inmortal en el mundo entero.

Cuando el paciente sufre de debilidad ó de Afeciones de los Nervios dicho medicamento obra como por encanto aliviando el Mismo y, por decirlo así, regenerando al enfermo.

El efecto curativo que producen estas pildoras en todas las dolencias propias de Mujer es realmente maravilloso.

Ungüento Holloway

Este es el mejor remedio conocido para los MALES de PIERNAS y de PECHO, las HERIDAS antiguas, las llagas y las úlceras, cualquiera que haya sido su duracion y se frota con él abundantemente la gñanta y el pecho, no tardan en desaparecer los peores exudados y toses.

Dicho Ungüento es igualmente efñcaz en los casos de hemorroides, enfermedad dolorosa que él cura infaliblemente.

Antes de comprar, examínese con mucha cautela el Bñtulo en el Bate ó la Caja, para cerciorarse si está la dirección de 533 Oxford Street, London, pues si no esta entones se trata de perpetrar un desengañado.

Exhibe a las personas que sean defñitistas por los vendidos que exhiben "Las Pildoras y el Ungüento de Holloway" para que se sirvan comunicarse las pñerencias, inmediatamente sus formalidades, segun las leyes de los países, y recomendaré liberalmente á los Defñadores por el trabajo que se toman, compensación alguna que no haya transacción de sus nombres.

Depósito en Minas: Botica de Urbano J. Moreno plaza de la Libertad.

A los Estancieros

Me permito recomendar a los dueños de ganaderías las nuevas Marcas Adicionales del sistema "Blanco" testado por el Superior Gobierno, las que se acaban de recibir en esta Oficina.

Minas, Junio 19 de 1881.

Leonardo Puerto

Oficina de C. Directa
del Departamento

AVISO

De conformidad con lo dispuesto por atñtulo 10 de la Ley de 21 de Junio de 1880, se hace saber al público que desde el 12 de Noviembre hasta el 31 de Diciembre del corriente año, esta Oficina cambiara los certificados para transacciones rurales de la primera serie, por los de la segunda.

Minas, Octubre 25 de 1881.
Cárles Sollier

"La Colonia Española"

Este importante diario cuya redaccion está encomendada al inteligente escritor D. José Mellado, ofrece como regalo á los que se suscriban por un año ó seis meses y pñen adelantado, la magnífica obra **El Quijote** en dos tomos perfectamente encuadernados.

Agente en esta, Honorario Pereira, calle Treinta y Tres, núm. donde se reciben suscripciones.

Oficina de C. Directa

del
DEPARTAMENTO
AVISO.

Se avisa al público que por disposicion Superior, la oficina de Contribucion Directa del Departamento seguirá expendiendo los certificados para transacciones rurales, en todo el corriente año.

Minas, Enero 4 de 1881.
Cárles Sollier.

Termeterio Rigada
Tienda, Almacén y Ferreteria
Surtido especial en artículos de dichos ramos
calle Florida, frente al Colegio de las Herminas

Nueva Sastreria
Española

Calle 25 de Mayo núm. 126

Positiva sorpresa, nada de humo ni far, todo es realidad.

Habiendo recibido esta casa, un variado y rico surtido de casimires, última novedad, de las mas acreditadas fabricas europeas, el que suscribe, dueño del establecimiento hace saber á sus marchantes tanto de la comña, como de esta Villa y al público en general poder confeccionar trajes puramente al último precio de 12 pesos uno. Queda garantido el corte y confeccion, previniendo que cualquier defecto que se encuentre puede dejarse pues la casa se hace cargo.

Para creer; es preciso ver los géneros y entónces se convencerán que es una realidad.

Minas, Octubre 8 de 1881

Francisco Guerra

No olvidarse que la casa está entre los señores, Helguera y Chape, al lado de la Barberia de las Flores propia del señor José Barone.

Juan Duaso

Calle 18 de Julio. El dueño de este establecimiento participa al público que ha recibido un gran surtido de artículos de Almacén

ISIDRO HELGUERA

Gran surtido en artículos de TIENDA Almacén, Ferreteria y Barraca de MADE Calle 25 de Mayo esquina Treinta y Tres

E. BEBOU

tiene el gusto de ofrecer sus servicios al respetable público de MINAS.

CALIGRAFIA DIBUJO ARITMÉTICA Y REDACCION DE LIBROS IDIOMA FRANCÉS ETC.

Para mas informes, dirigirse en estuimpenta

Indicador.

SECCION GRATIS PARA LOS SUSCRITORES
Dr. Ignacio E. Fernandez

Dr. D. E. G. Aréchaga
 Juez Lito. Departamental
 Calle Maldonado núm.
Doctor D. Manuel Matos
 Abogado, tiene su estudio en la calle
 25 de Mayo.

José A. Sanchez
 Escribano Público—25 de Mayo.

Isidro Helguera
 Tienda, Almacén y Barraca de
 Maderas—25 de Mayo.

Puerto Hermanos
 Tienda, Almacén y Barraca de
 Maderas—25 de Mayo.

Florentino Helguera
 Tienda y Almacén—Plaza Libertad.

Domingo Doria
 Tienda y Almacén—Plaza Libertad.

Domingo Doria, hijo
 Carnicería—calle de Solís.

Manuel Fernandez
 Tienda y Almacén—calle Marmara.

Juan Dunsó y Ca.
 Tienda y Almacén—18 de Julio.

Figini y Lupi
 Tienda y Almacén—18 de Julio.

Belisario Medina
 Batido de artículos de Tienda y mer-
 cadería.
 Plaza Libertad.

Chape Hermanos
 Tienda y Joyería—25 de Mayo.

Augusto Varene
 Hotel Francés—18 de Julio.

Estevan Helou
 Cigarrero, calle de Olmar núm.

Antonio Drago
 Cajonería lúebre y Carpintería—
 Calle de la Plata.

Isidro Escudero
 Confitería y Bazar—Calle 18 de Julio.

Gabino Perez
 Patería y joyería—Calle 18 de Julio.

Antonio Juanicó
 Agrimensor—Calle 18 de Julio.

Jaime Valdés
 Zapatería—Plaza Libertad.

Francisco Y. de Carmendia
 Botica—Plaza Libertad.

Eugenio Fourcade
 Procurador—Calle 25 de Mayo.

Lucas Requena
 Procurador, calle Montevideo.

Isidro Helguera
 Barraca de frutos del País—Calle
 de Marmarajá.

Dr. D. Cayetano Borda
 Médico—Calle 18 de Julio, casa de
 la finada Doña Martiniana Noguea.

Manuel Treilles
 Escribano público y Procurador Fiscal
 calle Florida.

José Gumá
 Curtiduría, calle 18 de Julio, casa de
 Ignacio Berraondo.

Carlos Laderche
 Tienda, almacén y barraca maderas
 Calle Cebollati.

Bernardo Garat
 Jabonera, calle 33.

Guillermo Farnochia
 Barbería, calle 18 de Julio esquina Ol-
 mar.

Erk Patrik y Rodríguez
 Foto afis, calle Cebollati, 86.

Baudilio Martínez
 Tienda y Almacén, nuevo pueblo
 de Matojo de Solís.

A los Médicos y a los Enfermos.

La TISIS incipiente, las ESCROFULAS, el RAQUI-
 TISMO, los CATARROS PULMONALES, la CLORO-
 ANEMIA (colores palidos) y la DISPEPSIA atónica
 (digestion difícil) se curan radicalmente con el ACEITE
 DE HIGADO DE BACALAO FERROQUINADO, inventado y
 elaborado exclusivamente por los farmacéuticos Carrera
 y Manetti, y aprobado y recomendado por el Consejo de
 Higiene Pública. Hierro, Quina y Aceite puro de hi-
 gado de bacalao de Noruega: he aquí los componentes
 de esta preciosa medicina, que es a la vez medicamento
 y alimento muy conveniente en la convalecencia de
 toda enfermedad larga, pues es el mejor agente de re-
 constitución organico-fisiologica.

El verdadero remedio para los RESFRIOS, TOS CON-
 VULSA, TOS NERVIOSA, CATARROS BRONQUIA-
 LES, IRRITACIONES DEL PECHO, ESTÓMAGO y
 GARGANTA, es el Jarabe pectoral de Lactucario balsámico,
 aprobado por el Superior Consejo de Higiene Pública, y
 solamente elaborado en la Botica del Globo de Montevideo.

La lactancia artificial y mercenaria, los alimentos impro-
 pios y muchas veces la dentición, son causa de los frecuentes
 y á menudo fatales desarreglos de las vias digestivas—Em-
 pachos—de los jóvenes seres que no pudiendo nutrirse se
 debilitan y mueren sino se les administra el Jarabe para
 Empacho que el Honorable Consejo de Higiene Pública
 aprobó, y las madres de familia bien conocen y aprecian.
 Solo él de la BOTICA DEL GLOBO de Montevideo, adonde se
 inventó y elabora debe considerarse legítimo.

La falta de apetito, los dolores de estomago, la
 debilidad, los colores palidos, y las enfermedades
 del bello sexo en general, se combaten con el Vino de
 quina ferruginoso de la Botica del Globo de Montevideo.

Esta casa recibe constantemente de Noruega el verdadero
 ACEITE DE HIGADO DE BACALAO, que expende
 á módicos precios.

Todas las citadas medi-
 cinas son legítimas y lle-
 van la siguiente marca
 de fábrica registrada y
 el libro á método para
 usarlas.

DEPOSITO GENERAL

8-18 de Julio—
 MONTEVIDEO.

Aceite puro de hígado de bacalao con verdadera creosota
 de havo, preparado en la Botica del Globo de Montevideo.
 Este medicamento da excelentes resultados en las enfer-
 medades del pecho, del pulmon, y de los bronquios.
**En venta en la Farmacia del señor D.
 Urbano J. Moreno, D. Carlos Sollier
 y D. Juan Ferrero**

ZAPATERIA

DE

Jaime Valdés

plaza Libertad, Minas.

Esta Zapatería, han surtido las botas, zapatos y zapatillas, con
 inteligentes oficiales para toda clase de calzado sobre medida.

Trabajo esmerado, materiales superiores, prontitud, buena y elegante hechura
 y modicidad en los precios.

HOTEL FRANCÉS

DE

Augusto Varene

calle 18 de Julio, esquina Florida

En este establecimiento hay toda comodidad para los viajeros
 y buenos cuartos para pasajeros y se reciben pensionistas y si-
 ven viandas domicilio precios módicos. Buen servicio y aseo.

Pedro Sanchez

Librería, 18 de Julio.

José Ramos

Agrimensor, 25 de Mayo

Dr. don Santiago Giralt

Médico cirujano, calle Lavalloja esquina
 Olimar.

Carlos Sollier

Botica, calle 25 de Mayo esquina Montevideo

Marcelino Helguera

Tienda y Almacén—Calle Treinta y
 Tres

Antonio Rosés

Tienda y Almacén—Calle Montevideo

Isidro Helguera

Barraca de frutos del país, Marmarajá

Cayetano Collet

Almacén—Calle Marmarajá.

Emeterio Rigola

Tienda y Almacén—Calle Florida

Enrique Lados

Panadería, calle Lavalleja núm.

Leonardo del Puerto

Agente de marcas del sistema: Banco

calle 18 de Julio—Minas

Estevan Dalfo y Ca.

Panadería—Calle Marmarajá

Benito Perez

Almacén, Tienda y Ferreteria—Paseo

Real de Olimar Grande

Doctor D. Felipe Garzo.

Médico—Calle Solís esquina Genovetti

Inocencio Mendivil

Procurador, liquidador y balanceador

(ofrece sus servicios al público).

calle Cerro Largo, nº 51, esquina á lo

calle de Montevideo.

Marío Cano

Carpintería y esjonería—fábrica, calle Treinta

y Tres, esquina Maldonado.

Se presta el paño y empujadores, todo gra-
 tuitamente.

Pedro S. Aguilar

ha abierto su estudio de De-
 recho en Treinta y Tres

Tomás Nartallo

Panadería, calle 18 de Julio

LAURAC-BAT



Fábrica de cigarrillos especiales
 DE

PABLO GAMBINO

Maldonado, 60—MINAS

**ASOCIACION ESPAÑOLA DE SOCIEDADES
 CORROS MUTUOS**

La Secretaría está abierta todos los
 días de 7 1/2 a 9 1/2 de la mañana; y
 para los efectos de los artículos 13 y
 66 del reglamento, podrán dirigirse á
 todas horas del día á la casa habitación
 del Secretario.

De conformidad con lo prescrito en
 los artículos 22 y 79 los señores Dres.
 y Médicos de la Asociación D. Santia-
 go Giralt y D. Angel Ruiz del Valle,
 han señalado para hora de consulta de
 11 á 12 de la mañana, en sus respec-
 tivos domicilios.

Minas, Octubre 29 de 1881

El Secretario.

Librería Nacional

DE

BARREIRO Y RAMOS.

25 de Mayo, esquina Camarás.

MONTEVIDEO

Única agencia en la República de **La
 Moda Elegante**—periódico para se-
 ñoras y señoritas, de modas, labores y li-
 teratura. Se reparte un número semanal y e
 precio para un año es de 18 pesos.

**La Ilustración Española y
 Americana**—revista mensual de lite-
 ratura, ciencias, etc.—cambien se reparte
 un número todas las semanas, y págase an-
 ticipadamente 12 pesos por año.—A gea
 exclusivo en el Departamento de Minas—D
 Marcelino Helguera.